

Daniel 2:35

Hebrew	בְּיָמָיו נָפְלוּ כָּל־הַחֲזָדִים מִכֶּסֶּפֶּא וְדָהָבָא הָיוּ כְּעֹר סוּ אֲדָרִי קִיט וְנִשָּׂא הַסּוּר רִימָא וְכָל אֲחֵר לֹא הִשְׁתַּכַּח לְחִין וְאִבְנָא דִּי סַחֲתִי לְעִלְמָא חֲזִית לְקוּר רַב וְסֻלֵּית כִּל אֶרְעָא
ESV	Then the iron, the clay, the bronze, the silver, and the gold, all together were broken in pieces, and became like the chaff of the summer threshing floors; and the wind carried them away, so that not a trace of them could be found. But the stone that struck the image became a great mountain and filled the whole earth.
NIV	Then the iron, the clay, the bronze, the silver and the gold were broken to pieces at the same time and became like chaff on a threshing floor in the summer. The wind swept them away without leaving a trace. But the rock that struck the statue became a huge mountain and filled the whole earth.
NLT	The whole statue was crushed into small pieces of iron, clay, bronze, silver, and gold. Then the wind blew them away without a trace, like chaff on a threshing floor. But the rock that knocked the statue down became a great mountain that covered the whole earth.

	τότε λεπτά ἐγένετο ἅμα ὅplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὁ greek The definite article οἰδηρος καίplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τόplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὸ greek The definite article δοτπακον καίplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ὅplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὸ greek The definite article χαλκός καίplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ὅplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὸ greek The definite article ἄργυρος καίplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τόplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὸ greek The definite article χρυσίον καίplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐγένετο ώσεί λεπτότερον ἄχϋρου ἐνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigἐν greek Preposition meaning "in". ἄλωνι καίplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐπρίμωεν αὐτάplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαὐτούς greek Meaning * He, she, it * Himself, herself, itself * Same Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament. Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ὅplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὸ greek The definite article ἀνεμος ώστε μηδὲν καταλειφθῆναι ἐξ αὐτῶνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαὐτούς greek Meaning * He, she, it * Himself, herself, itself * Same Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament. Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) καίplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ὅplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὸ greek The definite article λίθος ὅplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὸ greek The definite article πατάξας τήνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigήν greek The definite article εἰκόνα ἐγένετο δρος μέγα καίplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐπάταξε νάσωνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigνήας greek Meaning * All * Every * The whole Adjective. Usage in the New Testament The sense of νάς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable. With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 τήνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigήν greek The definite article γῆνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigήν Meaning: * Soil or ground (e.g. Matthew 13:5) * Land (e.g. Luke 4:5) * Country * Earth (e.g. Matthew 5:5) Feminine noun. Connected to the English words "ground", "geometry" and "geology". It occurs throughout the LXX and the New Testament (approximately 250 times in the New Testament) and its meaning varies subtly on context, for example, in the LXX:Genesis 1:1Genesis 2:7Genesis 12:1
--	--

KJV	Then was the iron, the clay, the brass, the silver, and the gold, broken to pieces together, and became like the chaff of the summer threshingfloors; and the wind carried them away, that no place was found for them: and the stone that smote the image became a great mountain, and filled the whole earth.
-----	---

[Daniel 2:34](#) ← [Daniel 2:35](#) → [Daniel 2:36](#)

Return to: [Home Page](#) → [Christianity](#) → [Bible](#) → [Old Testament](#) → [Daniel](#) → [Daniel 2](#)

From:

<https://groveserver.com/bible/> - **BibleWiki**

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=daniel_2:35

Last update: **2025/10/23 00:28**

